

お詫びと訂正

高橋由記

「花を瓶にさす」と——『枕草子』第一〇段に関連して——
 (『瞿麦』第三号)をお送りしましたところ、竹鼻續先生から

以下のような指摘をいただきました。ここに訂正し、深くお詫び申し上げるとともに、竹鼻先生に厚く御礼申し上げます。

○竹鼻先生の御論文「馬内侍伝の一資料——時明集の作者をめぐって——」(『文学・語学』第十三号・昭和34.9)に関し
 て、引用の仕方に誤りがあること。

○松田安紀子氏の御論文「『馬内侍集』に関する一考察——東三条のはな——」を引用する際、松田氏が「少納言藏人」を「道方」に比定しているところを、私が誤って「道長」としてしまっていること。

○藏人兼少納言の男性貴族ならば「藏人少納言」と記載するのが通例であろうから(『權記』長徳三年七月三十日、『小右記』寛弘八年八月二日)、「少納言藏人」というのは少納言と呼ばれた女藏人ではないかということ。

↓三点とも確認しましたが、すべて私の誤りであり、先生に

指摘いただいたとおりでした。第三点に関しましては『權記』『小右記』の記事を確認し、また自分でもその他の史料、『枕草子』(新潮古典集成)の用例を調べましたところ、一六四段「君達は」の段に「藏人少納言」という記載があり、一七四段「村上の先帝の御時に」の段に「兵衛の藏人」という女藏人が登場しており、全く私の早合点でございました。